



Gewerkschaft des Verkehrspersonals  
Syndicat du personnel des transports  
Sindacato del personale dei trasporti

## **2.4 REGOLAMENTO CONCERNENTE LA SUDDIVISIONE DEI SOCI NEL SEV**

**DISPOSIZIONI D'APPLICAZIONE SECONDO  
L'ARTICOLO 5.2 DEGLI STATUTI SEV  
COMITATO SEV – 9 GIUGNO 2023**



**Distribuzione:**

Comitato SEV

Direzione sindacale SEV

Membri dei comitati centrali delle sottofederazioni

Presidenti sezionali

Cassieri e cassiere sezionali

Presidenti di gruppo

Commissioni SEV

Segretari e segretarie sindacali

## Contenuto

---

Articolo 1 – Principio .....	4
Articolo 2 – Personale FFS.....	4
Articolo 3 – Personale di aziende attive a livello regionale .....	4
Articolo 4 – Altri membri attivi .....	4
Articolo 5 – Beneficiari di rendite.....	5
Articolo 6 – Trasferimenti .....	5
Articolo 7 – Protezione dei dati .....	5
Articolo 8 – Disposizioni finali .....	5

## Articolo 1 – Principio

---

- 1.1 La suddivisione dei membri avviene sulla base dei seguenti criteri:
  - Appartenenza ad un'impresa
  - Attività
  - Luogo di lavoro
  - DomicilioLe donne e i membri con un percorso migratorio fanno automaticamente parte della rispettiva commissione ai sensi dell'articolo 20.2 degli statuti SEV.
- 1.2 Il SEV farà in modo che i membri siano informati della distribuzione che li riguarda.

## Articolo 2 – Personale FFS

---

- 2.1 Membri attivi presso imprese che operano a livello nazionale, vengono attribuiti a una delle seguenti sottofederazioni sulla base della loro attività:
  - BAU Sottofederazione del personale lavori
  - RPV Sottofederazione del personale di manovra
  - ZPV Sottofederazione del personale del treno
  - LPV Sottofederazione del personale di locomotiva
  - TS Sottofederazione del personale tecnico di servizio
  - AS Sottofederazione amministrazione e servizi
- 2.2 L'attribuzione alla sezione avviene sulla base del luogo di lavoro. Se desiderato dal membro, l'attribuzione può avvenire anche sulla base del luogo di domicilio.
- 2.3 Membri che non sono alle dipendenze delle FFS o di FFS Cargo possono riunirsi in gruppi specifici dell'azienda o in sezioni.

## Articolo 3 – Personale di aziende attive a livello regionale

---

- 3.1 Membri attivi occupati presso aziende che operano a livello locale, vengono attribuiti alla sottofederazione VPT e alla sezione della loro azienda. Se il membro lo desidera, può essere attribuito alla sottofederazione corrispondente alla sua attività e, di conseguenza, alla sezione corrispondente al suo luogo di lavoro.
- 3.2 Il personale viaggiante della BLS e quello delle Ferrovie Retiche (RhB) è organizzato presso le rispettive sezioni e sottofederazioni del personale FFS. Pensionati, vedove e vedovi di questo gruppo di personale possono aderire a scelta alla sottofederazione VPT o alla sottofederazione dei pensionati PV.
- 3.3 Nell'ambito della sottofederazione VPT i membri vengono suddivisi in sezioni per regioni o per azienda.

## Articolo 4 – Altri membri attivi

---

- 4.1 Membri attivi che non sono alle dipendenze di un'impresa di trasporto, vengono attribuiti alla sottofederazione VPT, nella misura in cui costituiscono un gruppo di almeno 15 persone.
- 4.2 Membri attivi del settore del traffico aereo costituiscono una o più sezioni attribuite direttamente al segretariato centrale.
- 4.3 Singole persone provenienti da altri settori d'organizzazione non vengono attribuiti a sottofederazioni e sezioni, ma direttamente al segretariato centrale quali membri esterni.
- 4.4 Il personale SEV è membro della sezione AS del suo luogo di lavoro. Dopo il pensionamento, viene attribuito alla sezione PV del luogo di domicilio.

## Articolo 5 – Beneficiari di rendite

---

- 5.1 Membri che ricevono una rendita della cassa pensioni FFS vengono attribuiti alla sottofederazione PV.  
Membri in prepensionamento parziale o totale (che beneficiano di Valida o di altri modelli di prepensionamento) o altri membri che beneficiano di una rendita, restano nella loro sezione o nel loro gruppo precedente.

## Articolo 6 – Trasferimenti

---

- 6.1 I membri che cambiano posto o luogo di lavoro vengono attribuiti automaticamente alla nuova sezione. Si può derogare a questo principio su desiderio del membro.
- 6.2 Il trasferimento in un'altra sottofederazione o in un'altra sezione può essere rinviato fino a quando il membro riveste una carica elettiva.
- 6.3 Membri che vengono pensionati presso FFS o FFS Cargo vengono automaticamente attribuiti alla sottofederazione PV e alla sezione del loro luogo di domicilio. Su loro desiderio, possono essere attribuiti alla sezione del loro luogo di lavoro.

## Articolo 7 – Protezione dei dati

---

- 7.1 La protezione dei dati viene assicurata tramite il regolamento sulla protezione dei dati del SEV.

## Articolo 8– Disposizioni finali

---

- 8.1 Questo regolamento è stato approvato dal Comitato SEV il 9 giugno 2023. Esso entra in vigore il 1 settembre 2023 e sostituisce il regolamento sulla suddivisione dei membri del 19 giugno 2015.

Berna, 9 giugno 2023

Il presidente del Comitato SEV: Danilo Tonina  
La segretaria del giorno: Christina Jäggi